

FF 2022 www.dirittofederale.admin.ch La versione elettronica firmata è quella determinante



# Decreto federale concernente la promozione delle energie rinnovabili nel periodo 2025–2030

Disegno

del ...

L'Assemblea federale della Confederazione Svizzera, visto l'articolo 167 della Costituzione federale<sup>1</sup>; visto il messaggio del Consiglio federale del 16 settembre 2022<sup>2</sup>, decreta:

### Art. 1

Per la promozione delle energie rinnovabili nel periodo 2025–2030 (art. 33*a* e 34*a* della legge del 23 dicembre 2011<sup>3</sup> sul CO<sub>2</sub>) è stanziato un credito d'impegno di 270 milioni di franchi.

## Art. 2

- <sup>1</sup> Il credito d'impegno è suddiviso fra i seguenti progetti come indicato qui di seguito:
  - a. 180 milioni di franchi, per i progetti volti all'utilizzazione diretta della geotermia per la produzione di calore (art. 34a cpv. 1 lett. a della legge del 23 dicembre 2011<sup>4</sup> sul CO<sub>2</sub>);
  - a0 milioni di franchi, per la pianificazione energetica territoriale comunale e sovracomunale per l'utilizzo di energie rinnovabili e del calore residuo (art. 34a cpv. 1 lett. b della legge sul CO<sub>2</sub>);
  - c. 60 milioni di franchi, per i nuovi impianti per la produzione di gas rinnovabili, in particolare quelli che immettono gas nella rete (art. 34a cpv. 1 lett. c della legge sul CO<sub>2</sub>).

<sup>2</sup> Per impiegare i fondi inutilizzati conformemente all'articolo 33*a* capoverso 3 della legge sul CO<sub>2</sub>, l'Ufficio federale dell'energia può effettuare trasferimenti tra i crediti per i progetti di cui al capoverso 1.

1 RS 101

<sup>2</sup> FF **2022** 2651

3 RS 641.71

4 RS 641.71

2022-2956 FF 2022 2654

#### Art. 3

<sup>1</sup> Se la modifica del ...<sup>5</sup> della legge del 23 dicembre 2011<sup>6</sup> sul CO<sub>2</sub> entra in vigore il 1° gennaio 2025, il presente decreto federale sostituisce il credito d'impegno «Geotermia, destinazione parzialmente vincolata della tassa sul CO<sub>2</sub> 2018–2025» stanziato con il decreto federale Ia del 14 dicembre 2017<sup>7</sup> concernente il preventivo per il 2018.

<sup>2</sup> Se la modifica della legge sul CO<sub>2</sub> entra in vigore soltanto il 1° gennaio 2026, il credito d'impegno ammonta a 225 milioni di franchi e viene suddiviso come segue fra i progetti di cui all'articolo 2 capoverso 1:

- a. 150 milioni di franchi, per i progetti di cui all'articolo 2 capoverso 1 lettera a;
- b. 25 milioni di franchi, per i progetti di cui all'articolo 2 capoverso 1 lettera b;
- c. 50 milioni di franchi, per i progetti di cui all'articolo 2 capoverso 1 lettera c.

# Art. 4

Il presente decreto non sottostà a referendum.

<sup>5</sup> RU ...

<sup>6</sup> RS **641.71** 

<sup>7</sup> FF **2018** 637